

User's manual

IMPORTANT NOTICE



Contact the place of purchase or a bicycle dealer for information on installation and adjustment of this product. A dealer's manual for professional and experienced bicycle mechanics is also available on our website (<http://si.shimano.com>) along with a user's manual.

- Do not disassemble or alter this product.

For safety, be sure to thoroughly read the user's manual supplied with each product before use, and follow them for correct use.

Important Safety Information

Note

- Products are not guaranteed against natural wear and deterioration from normal use and aging.
- For maximum performance we highly recommend Shimano lubricants and maintenance products.

SHIMANO

SHIMANO NORTH AMERICA BICYCLE, INC.

One Holland, Irvine, California 92618, U.S.A. Phone: +1-949-951-5003

SHIMANO EUROPE B.V.

High Tech Campus 92, 5656 AG Eindhoven, The Netherlands Phone: +31-402-612222

SHIMANO INC.

3-77 Oimatsu-cho, Sakai-ku, Sakai-shi, Osaka 590-8577, Japan

Please note: specifications are subject to change for improvement without notice. (English)

© Sep. 2017 by Shimano Inc. ITP

Manual del usuario

AVISO IMPORTANTE



Para información sobre la instalación y el ajuste de este producto, consulte en el lugar de compra o en un vendedor de bicicletas. En nuestro sitio en Internet (<http://si.shimano.com>) puede encontrar un manual del distribuidor, dirigido a mecánicos de bicicletas profesionales y experimentados, además del manual del usuario.

- No desarme ni modifique este producto.

Por su seguridad, antes de usar los productos, asegúrese de leer detenidamente y de cumplir las instrucciones en los manuales de usuario suministrados con los mismos.

Información general de seguridad

Nota

- Los productos no tienen garantía contra el desgaste natural o el deterioro resultante del uso y envejecimiento normal.

Nota: las especificaciones pueden cambiar por mejoras sin previo aviso. (Spanish)

Manuel de l'utilisateur

AVERTISSEMENT IMPORTANT



Pour tout renseignement concernant l'installation et le réglage de ce produit, prière de contacter le lieu d'achat ou un revendeur de bicyclettes. Un manuel technique revendeur pour experts et professionnels ainsi qu'un manuel utilisateur sont également disponibles sur notre site Web (<http://si.shimano.com>).

- Ne pas démonter ni modifier ce produit.

Veiller à lire de façon approfondie le manuel utilisateur qui est fourni avec chaque produit et respecter les instructions qu'il contient pour une utilisation correcte et sûre.

Informations générales concernant la sécurité

Remarque

- Les produits ne sont pas garantis contre l'usure naturelle et les détériorations résultant d'une utilisation et d'un vieillissement normaux.

Sous réserve de changement des spécifications sans préavis pour l'amélioration du produit. (French)

ユーザーマニュアル

重要なお知らせ



この製品の自転車への取付け、調整などにつきましては購入された販売店または代理店へご相談ください。なお、自転車安全整備士、自転車技士など専門知識を有する方向けのディーラーマニュアルはユーザーマニュアルと併せてウェブサイト(<http://si.shimano.com>)で公開しています。

- 製品の分解、改造は行わないでください。

安全のため、必ず各製品に同梱された「ユーザーマニュアル」をよくお読みの上、正しくご使用ください。

安全のためにお守りください

使用上の注意

- 通常の使用において自然に生じた摩耗及び品質の経年劣化は保証いたしません。



製品改良のため、仕様の一部を予告なく変更することがあります。

お客様相談窓口

☎ 0570-031961 Fax, 072-243-7847

株式会社 シマノ

堺市堺区老松町3丁目77番地 〒590-8577